

2015
03

Informativo de Kakamigahara

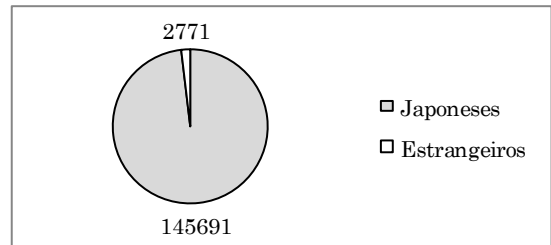
*E por não saber que era impossível,
fôí lá e fez.*

Jean Cocteau

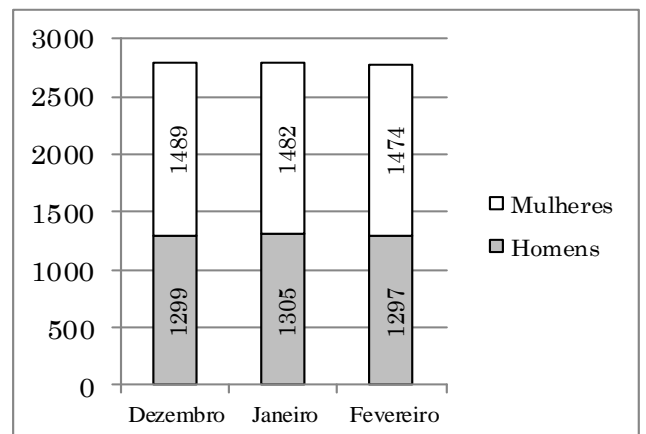
Destaques

- Páscoa
- Imposto de carro
- ENCEJJA

População de Kakamigahara



Estrangeiros em Kakamigahara



Kakamigahara International Association (KIA)

Atendimento para estrangeiros de segunda à sexta, entre as 8:30 e 17:00 no edifício Sangyo Bunka Center, 1F.

Telefone 058-383-1417

Email salon@kakamigahara.vrtc.net

Website www.kia1986.org

Entre em contato com a KIA para receber este informativo em sua casa gratuitamente.



Exame médico infantil

幼児検診

Horário de recepção 13:00~13:30

Crianças da região de Naka, Kawashima, Sohara e região da escola Inaba Nishi Shogakkou
Sougou Fukushi Kaikan

Crianças da região de Unuma e Inaba Higashi Shougakkou
Asahi Kodomo Kan

Trazer a *caderneta de saúde materno-infantil* e a *caderneta Asuka* (あすか) preenchida.

* O exame poderá ser feito em qualquer um dos locais nas datas, mas pedimos que compareçam ao local correspondente à região que residem.

* As crianças que não puderam fazer o exame no mês anterior, favor fazer o exame desta vez.

Exame de 4 meses		
Data do exame	Local do exame	Nascimento da criança
7 de abril (ter)	Sogo Fukushi Kaikan	1~15 de novembro de 2014
8 de abril (qua)		16~30 de novembro de 2014
9 de abril (qui)	Asahi Kodomo-kan	Novembro de 2014

Exame de 11 meses		
Data do exame	Local do exame	Nascimento da criança
27 de abril (seg)	Sogo Fukushi Kaikan	Maio de 2014
28 de abril (ter)	Asahi Kodomo-kan	

Exame de 1 ano e 6 meses		
Data do exame	Local do exame	Nascimento da criança
13 de abril (seg)	Sogo Fukushi Kaikan	1~15 de setembro de 2013
14 de abril (ter)		16~30 de setembro de 2013
15 de abril (qua)	Asahi Kodomo-kan	Setembro de 2013

* Favor comparecer com os dentes escovados.

Exame de 3 anos		
Data do exame	Local do exame	Nascimento da criança
20 de abril (seg)	Sogo Fukushi Kaikan	1~15 de março de 2012
21 de abril (ter)		16~31 de março de 2012
22 de abril (qua)	Asahi Kodomo-kan	Março de 2012

* Favor trazer a *enquete sobre visão e audição* e o *recipiente para exame de urina*.

Informações: Kenkoo Kanri-ka Tel.: 058-383-1116

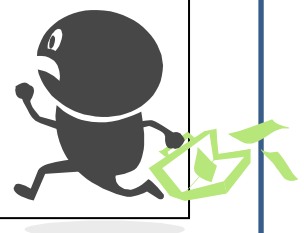


Atendimentos fora do horário

夜間・休日相談

Imposto municipal
 Data 08/03 11 e 12/03
 Horário 09:00~17:00 17:15~20:00
 Local Zeimu-ka (setor de imposto) no primeiro andar (Guichê N.13)
 Tel 058-383-4773

Seguro de saúde
 Data 06/03
 Horário 17:15~20:00
 Local Iryo Hoken-ka (setor de plano de saúde) no primeiro andar (Guichê N.13)
 Tel 058-383-1112



Doação de sangue

献血

Somente doações de 400mL.
Contamos com sua colaboração.

Data	Horário	Local
26 de abril (dom)	09:30~12:00 13:15~16:00	Apita de Kakamigahara

Informações
Kenko Kanri-ka 058-383-7570

Páscoa 2015

イースター

Venha se divertir em várias brincadeiras de páscoa, aproveitando para praticar um pouco de inglês.

Data 29 de março
Horário 13:00~15:00
Local Naka Fukushi Center
Valor 300
Vagas 50 crianças entre 5~12 anos
* Para crianças com menos de 6 anos, pedimos a presença dos pais.
Inscrição Envie um email para kia@city.kakamigahara titulado Easter 2015, contendo nome, endereço, telefone e idade da criança.

Informações
Kakamigahara International Association
058-383-1426



Little World

リトルワールド

Os residentes de Kakamigahara poderão visitar o parque Little World de Inuyama por um preço especial a partir do dia 2 até o dia 31 de março.
Mostre algum documento que comprove a sua residência. O desconto vale para 5 pessoas por residente.

Valores com desconto	~3 anos	~15 anos	16 anos~
	¥200	¥500	¥1000

Informação
Little World 0568-62-5611

Meiji-mura

明治村

Os residentes de Kakamigahara estão convidados para conhecer o museu Meiji-mura de Inuyama por um preço especial a partir do dia 1 de março até o dia 30 de abril.

Mostre algum documento que comprove sua residência e ganhe o desconto para 4 pessoas por residente.

Valores com desconto	18 anos~ ¥1500	65 anos~ ¥1100	
Estudantes	Universidade ¥1100	Ensino médio ¥800	Ensino fundamental ¥500

Informação
Meiji-mura 0568-67-0314

Imposto de automóvel

自動車税

O imposto de automóvel de porte pequeno é cobrado do dono registrado no dia 1 de abril. Se pretende transferir ou dar baixa no automóvel, termine os procedimentos antes desta data para evitar futuros transtornos. Procure os seguintes órgãos para dar baixa no automóvel.

~125cc
Zeimu-ka da prefeitura de Kakamigahara
058-383-4703

Automóvel de categoria Kei
Associação estadual de “Kei Jidousha”
058-394-0257

Motos acima de 125cc
Departamento de transporte de Gifu
050-5540-2053



ENCCEJA 2015

卒業程度認定試験

A abertura das inscrições para o ENCCEJA 2015 está programada para março e as provas deverão se realizar no final de maio de 2015.

De acordo com as novas regras do exame, o candidato poderá inscrever-se paenas para um nível, fundamental ou médio.

Acesse o website da ENCCEJA para mais informações.

